


**VERORDNUNG/VERFÜGUNG
DES PRÄSIDENTEN,
UMWELT- UND TECHNISCHE DIENSTE**
NR. 8/2023
**ORDINANZA/PROVVEDIMENTO
DEL PRESIDENTE
SERVIZI AMBIENTALI E TECNICI**

SCHLISSUNG DER NEBENSTRECKE DER FAHRRADROUTE BRENNER SALURN BEI KM 65,9 RICHTUNG GUFIDAUN SÜDLICH DES VILLNÖSSER STAUSEES IN DER GEMEINDE KLAUSEN WEGEN GRABUNGSARBEITEN UND ERMÄCHTIGUNG DER DURCHFART MIT FAHRZEUGEN AUF DIESER STRECKE SOWIE ZONE EISACKTALER KELLEREI MIT TRANSPORT- UND DIENSTFAHRZEUGEN DER STADTWERKE BRIXEN UND DER FA. PERNTHALER HUBERT & SOHN KG

CHIUSURA DELLA LINEA SECONDARIA DEL PERCORSO CICLABILE BRENNERO SALORNO PRESSO KM 65,9 IN DIREZIONE GUDON A SUD DELLA DIGA DI FUNES NEL COMUNE DI CHIUSA PER LAVORI DI SCAVO E PERMESSO DEL TRANSITO DI VEICOLI SU QUESTO TRATTO NONCHÈ NELLA ZONA CANTINA VALLE ISARCO CON VEICOLI DI TRASPORTO E SERVIZIO DELLA ASM BRESSANONE E DELLA DITTA PERNTHALER HUBERT & SOHN SRL

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen der Stadtwerke Brixen AG aus Brixen vom 01.03.2023;

Die Stadtwerke Brixen beabsichtigt zur Verlegung einer Mittelspannleitung im Bereich der Nebenstrecke der Fahrradroute Brenner Salurn bei km 65,9 Richtung Gufidaun südlich des Villnösser Stausees sowie auf der Fahrradroute Brenner Salurn bei km 66,5 in der Zone Kellerei Eisacktal Grabungsarbeiten durchzuführen;

Festgestellt, dass die Fahrradroute Brenner Salurn von km 60,9 bis km 67,0 bereits mit Verfügung Nr. 7 vom 28.02.2023 bis zum 14.03.2023 aufgrund von Asphaltierungsarbeiten gesperrt ist;

Darauf hingewiesen, dass die Grabungsarbeiten von Montag, 06.03.2023 bis Mittwoch 08.03.2023 ausgeführt werden;

Vorausgeschickt, dass die Stadtwerke Brixen und die beauftragte Fa. Pernthaler Hubert & Sohn GmbH aus Brixen die entsprechenden Maßnahmen für die Sicherheit der Radfahrer und Fußgänger während der Arbeiten gewährleisten muss;

Nach Einsichtnahme in den Straßenkodex, genehmigt mit Legislativdekret Nr. 285 vom 30. April 1992 und die entsprechende Durchführungsverordnung;

In Anbetracht der Notwendigkeit, den Fahrradweg aus Sicherheitsgründen für jeglichen Verkehr zu sperren;

Aufgrund

- der geltenden Satzung der Bezirksgemeinschaft;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (RG vom 03.05.2018, Nr. 2);

**verordnet
DER PRÄSIDENT**

Die Schließung der **Nebenstrecke der Fahrrad-**

Vista la domanda della ASM Bressanone SpA di Bressanone del 01.03.2023;

La ASM Bressanone intende eseguire lavori di scavo per la posa di una linea di media tensione nella zona della linea secondaria del percorso ciclabile del Brennero Salorno al km 65,9 in direzione di Gudon a sud della diga di Funes e sul percorso ciclabile del Brennero Salorno al km 66,5 nella zona della Cantina Vall'Isarco;

Constatato che il percorso ciclabile Brennero Salorno dal km 60,9 al km 67,0 è già chiuso fino al 14.03.2023 con l'ordinanza n. 7 del 28.02.2023 per lavori di asfaltatura;

Ravvisato che i lavori di scavo dureranno dal lunedì 06.03.2023 al 08.03.2023;

Ravvisato che la ASM Bressanone e la ditta incaricata Pernthaler Hubert & Sohn Srl di Bressanone deve garantire la sicurezza dei ciclisti e pedoni durante i lavori e provvedere alle misure in merito;

Visto il codice stradale, approvato con decreto legislativo n. 285 del 30 aprile 1992 e il relativo regolamento di esecuzione;

Considerata la necessità di chiudere per ogni tipo di traffico la pista ciclabile per motivi di sicurezza;

Visti

- il vigente statuto della Comunità Comprensoriale;
- il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (LR del 03.05.2018, n. 2);

**IL PRESIDENTE
ordina**

La chiusura della **linea secondaria del percorso**

route Brenner Salurn bei km 65,9 Richtung Gufidaun südlich des Villnösser Stausees in der Gemeinde Klausen im Zeitraum **vom Montag, 06.03.2023 bis Mittwoch 08.03.2023** wegen Grabungsarbeiten.

Dass die Stadtwerke Brixen und die beauftragte Fa. Pernthaler Hubert & Sohn GmbH aus Brixen im obgenannten Zeitraum mit Dienst- und Transportfahrzeugen zum Erreichen der beiden Baustellen:

- Fahrradroute Brenner Salurn bei km 65,9 Richtung Villnöss südlich des Villnösser Stausees in der Gemeinde Klausen

- Fahrradroute Brenner Salurn bei km 66,5 in der Zone Kellerei Eisacktal auf dem Fahrradweg verkehren dürfen.

Dass die Stadtwerke Brixen und die beauftragte Fa. Pernthaler Hubert & Sohn GmbH aus Brixen mit der Firma Varesco GmbH, welche bereits Asphaltierungsarbeiten bei km 66,5 ausführen, die Interferenzen bei Ausführung der Arbeiten abklären müssen.

Dass evtl. Verunreinigungen und verursachte Schäden an bestehende Infrastrukturen während der Ausführung der Arbeiten und des Abtransportes zu Lasten der Stadtwerke Brixen und der Fa. Pernthaler Hubert & Sohn GmbH aus Brixen sind.

Dass die Stadtwerke Brixen und die Fa. Pernthaler Hubert & Sohn GmbH aus Brixen sämtliche Verantwortung für Personen- und Sachschäden, welche durch die Benutzung des Weges mit den ermächtigten Fahrzeugen entstehen, übernehmen;

Die Straßenbeschilderung gemäß Straßenkodex und die Einrichtung einer Umleitung geht zu Lasten der Stadtwerke Brixen und der Fa. Pernthaler Hubert & Sohn GmbH aus Brixen.

Diese Verordnung wird der Bevölkerung durch Anschlag an der Amtstafel der Bezirksgemeinschaft sowie Weiterleitung an die umliegenden Gemeindeämtern und Presse kundgemacht.

Eine Kopie gegenständlicher Maßnahme wird an die umliegenden Gemeindepolizei- sowie Carabinieristationen weitergeleitet.

Der Präsident

Walter Baumgartner

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

ciclabile Brennero Salorno presso il km 65,9 in direzione Gudon a sud della diga di Funes nel comune di Chiusa nel periodo **lunedì 06.03.2023 fino a mercoledì 08.03.2023** per lavori di scavo;

Che la ASM Bressanone e la ditta incaricata Pernthaler Hubert & Sohn Srl di Bressanone nel suddetto periodo possono utilizzare la pista ciclabile con veicoli di servizio e di trasporto per raggiungere i due cantieri:

- percorso ciclabile Brennero Salorno presso il km 65,9 in direzione Gudon a sud della diga di Funes nel comune di Chiusa

- percorso Brennero Salorno presso il km 66,5 nella zona Cantina Vall'Isarco

Che la ASM Bressanone e la ditta incaricata Pernthaler Hubert & Sohn Srl di Bressanone devono chiarire le interferenze durante l'esecuzione dei lavori con la ditta Varesco Srl, che sta già eseguendo lavori di asfaltatura vicino il km 66,5.

Che contaminazioni e danni eventualmente causati durante i lavori ed il trasporto ad infrastrutture esistenti sono a carico della ASM Bressanone e della ditta Pernthaler Hubert & Sohn Srl di Bressanone.

Che la ASM Bressanone e la ditta Pernthaler Hubert & Sohn Srl di Bressanone si assumano ogni responsabilità per danni a persone e cose causati dall'utilizzo del percorso con i veicolo autorizzati;

La segnaletica a norma del codice stradale e l'avviso di deviazione è a carico e cura della ASM Bressanone e della Pernthaler Hubert & Sohn Srl di Bressanone.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante affissione all'albo della Comunità Comprensoriale e trasmissione agli uffici comunali d'intorni e la stampa.

Copia del presente provvedimento verrà inoltrata alle stazioni di polizia di comune e Carabinieri d'intorno.

Il Presidente

Brixen, 02.03.2023

Bressanone, 02.03.2023